

本集團的會計政策符合國際財務報告準則，但國際財務報告準則在某些重大方面與美國公認會計準則有差異。現將對淨利潤和股東權益有重大影響的差異列示如下。

### (a) 物業、廠房和設備的重估

由於重組，原有業務的物業、廠房及設備於二零零一年十二月三十一日進行重估(見財務報表附註3)。重估減值淨額已經反映在截至二零零一年十二月三十一日止的合併財務報表中。因重估增值直接導致股東權益增加人民幣41.54億元，增加值反映在某些物業、廠房及設備的賬面值在歷史成本基礎上的調增；因重估減值計入損益的金額為人民幣119.30億元，減值額反映在某些物業、廠房和設備的賬面值在歷史成本基礎上的減少。

由於收購，被收購集團的物業、廠房及設備於二零零二年十二月三十一日進行重估(見財務報表附註3)。重估減值淨額已經反映在截至二零零二年十二月三十一日止的合併財務報表中。因重估增值直接導致股東權益增加人民幣7.60億元，增加值反映在某些物業、廠房及設備的賬面值在歷史成本基礎上的調增；因重估減值計入損益的金額為人民幣146.90億元，減值額反映在某些物業、廠房和設備的賬面值在歷史成本基礎上的減少。

根據美國公認會計準則，除非已經記錄資產耗蝕準備，否則物業、廠房及設備以歷史成本抵減累計折舊列示。根據美國公認會計準則，如果資產的賬面價值超過其將來由使用和報廢而產生的未折現之現金流量，則應計提資產耗蝕準備。由於本集團重組重估而造成賬面價值減少的物業、廠房及設備之將來未折現現金流高於這些物業、廠房及設備歷史成本賬面價值，所以，上述資產的資產耗蝕虧損準備在美國公認會計準則下是不恰當的。相應地，在國際財務報告準則下，由於本集團因重組及收購而直接記入股東權益的重估盈餘和記入損益的費用會基於美國公認會計準則予以沖回。

然而，由於重估減值淨額屬於可抵稅項目，因而根據美國公認會計準則產生了與重估減值淨額有關的遞延稅項負債，同時減少股東權益。

### (b) 物業、廠房和設備的報廢

按照國際財務報告準則，報廢已被重估的資產時，相關的重估增值由重估盈餘轉至留存收益。按照美國公認會計準則，報廢資產所產生的收益及損失是根據該資產的歷史成本賬面價值計算並反映在當期損益。

### (c) 關聯方交易

按照國際財務報告準則，除中國電信及其附屬公司外，與其他由國家控制的企業的交易不需要披露為關聯方交易。此外，在日常業務交易的範圍內，政府部門和機構並不視為關聯方。因此，財務報表附註32所披露的關聯方交易只包括與中國電信集團之間的交易。

美國公認會計準則並無類似的豁免。本集團與由國家控制的中國電信運營商的主要交易如下：

	2003年 人民幣百萬元	2002年 人民幣百萬元
網間互聯結算收入	5,010	3,967
網間互聯結算支出	898	668
網元出租收入	2,751	3,586

上表所列示交易金額均為各關聯方在進行交易時所發生的歷史成本。

(d) 最近頒布的會計準則

**《財務會計準則公報》第150號**

二零零三年五月，美國財務會計準則委員會頒布了《財務會計準則公報》第150號 — 「具備負債和權益特徵的某些金融工具的會計處理」(「第150號公報」)。第150號公報內為具備負債和權益特徵的某些金融工具的分類和計量製定了標準。該公報還規定在其適用範圍的金融工具的披露要求。就本集團而言，第150號公報對二零零三年五月三十一日以後訂立或修改的金融工具生效，否則於二零零三年六月十五日後開始的財政年度生效。美國財務會計準則委員會《職員意見書》第150-3號延遲了第150號公報中對某些強制性可贖回的非控制權益的生效日期。本集團目前並未持有第150號公報適用範圍內的金融工具。

**《財務會計準則委員會解釋》第46R號**

二零零三年十二月，美國財務會計準則委員會頒布了《財務會計準則委員會解釋》第46號(二零零三年十二月修訂稿) — 「浮動權益實體的合併」(「第46R號解釋」)。該解釋陳述了企業應如何評價其是否可以通過投票權以外的方式而對一個實體的財務利益取得控制權，從而決定企業應否合併該實體的權益。第46R號解釋取代了於二零零三年一月頒布的《財務會計準則委員會解釋》第46號 — 「浮動權益實體的合併」。第46R號解釋適用於本集團在二零零三年十二月三十一日以後產生的浮動權益實體的浮動權益。該解釋將始自二零零五年一月一日起適用於在二零零四年一月一日以前產生的浮動權益實體的浮動權益。對於在二零零四年一月一日以前產生的浮動權益實體的浮動權益必須按第46R號解釋規定予以合併，其資產、負債及非控制權益應按其賬面價值計量。記錄在資產負債表的淨值與其以前被確認的權益價值的差異便作為會計變更的累計影響。若確定賬面價值並不可行，則可採用第46R號解釋適用首天的公平價值來計量該浮動權益實體的資產、負債和非控制權益。本集團預期採用第46R號解釋對其合併財務報表沒有造成重大影響。

## 供美國存托股份持有人參考的補充資料

### (e) 按國際財務報告準則與美國公認會計準則計算的淨利潤及股東權益的調節表

國際財務報告準則與美國公認會計準則的重大差異對截至二零零三年及二零零二年十二月三十一日止年度之淨利潤的影響如下：

	(附註)		
	2003年	2003年	2002年
	美元百萬元	人民幣百萬元	人民幣百萬元
按國際財務報告準則計算的淨利潤	2,983	24,686	9,773
按美國公認會計準則作出的調整：			
沖回物業、廠房及設備重估減值			
減去少數股東權益	—	—	14,690
已重估物業、廠房及設備的折舊	(476)	(3,940)	(1,542)
報廢已重估物業、廠房及設備	(7)	(60)	(55)
美國公認會計準則調整 的遞延稅項影響	159	1,320	(4,321)
按美國公認會計準則計算的淨利潤	2,659	22,006	18,545
按美國公認會計準則計算 的每股基本淨利潤	0.04	0.29	0.27
按美國公認會計準則計算的每股美國 存托股份基本淨利潤*	3.52	29.10	26.78

\* 每股美國存托股份基本淨利潤是按每股美國存托股份相等於100股H股計算的。

(e) 按國際財務報告準則與美國公認會計準則計算的淨利潤及股東權益的調節表 (續)

國際財務報告準則與美國公認會計準則的重大差異對於二零零三年及二零零二年十二月三十一日股東權益的影響如下：

	(附註)		
	2003年	2003年	2002年
	美元百萬元	人民幣百萬元	人民幣百萬元
按國際財務報告準則計算的股東權益	15,860	131,272	152,848
按美國公認會計準則作出的調整：			
物業、廠房及設備的重估			
減去少數股東權益	1,935	16,017	20,017
美國公認會計準則調整			
的遞延稅項影響	(642)	(5,316)	(6,636)
按美國公認會計準則計算的股東權益	17,153	141,973	166,229

附註：

為了方便讀者，二零零三年的金額已按照紐約聯邦儲備銀行確定的二零零三年十二月三十一日中午的人民幣電匯買入價即1美元兌換人民幣8.2767元的匯率換算為美元。但這並不代表人民幣金額已於或可於二零零三年十二月三十一日或任何其他日期按這個匯率或任何其他匯率兌換成美元。